

700 EMËR VETJAK – PËRGJEGJËSI PARËSORE

Fusha përmban emrin e personit që ka përgjegjësi parësore për veprën e përshkruar në regjistrimin bibliografik. Emri vendoset në formën e emërimit (kryetitullit) uniform.

Nënfushat & përsëritshmëria

FUSHA/NËNFUSHA	PËRSËRITSHMËRIA	
700	Emër vetjak – përgjegjësi parësore	nr
a	<i>Elementi hyrës</i>	nr
b	<i>Pjesa tjetër e emrit</i>	nr
c	<i>Shtesa të emrit (jo datat)</i>	r
d	<i>Numra romakë</i>	nr
e	<i>Vendi i punësimit**</i>	nr
f	<i>Datat</i>	nr
s	<i>Shkrimi*</i>	nr
3	<i>Numri i regjistrimit të njësuar</i>	nr
4	<i>Kodi për llojin e autorësisë</i>	r
7	<i>Kodi i kërkuesit shkencor*</i>	nr
8	<i>Kodi i institucionit/organizatës*</i>	r
9	<i>Numri i regjistrimit të mëparshëm të njësuar*</i>	nr

Treguesit

TREGUESI	VLERA	KUPTIMI
1		<i>Treguesi për shfaqjen*</i>
	□	<i>Nuk ka vlerë (shfaqet në bibliografinë personale)</i>
	2	<i>Nuk shfaqet në bibliografinë personale</i>
2		<i>Mënyra e shënimit të emrit</i>
	0	<i>Shënohet vetëm emri ose emri dhe mbiemri</i>
	1	<i>Shënohet mbiemri dhe emri</i>

Treguesi i parë përcakton nëse njësia shfaqet në bibliografinë personale ose jo.

Treguesi i dytë përcakton formën apo mënyrën e shënimit të emrit vetjak. Treguesi përcakton nëse emri është vendosur në renditje të drejtë (vetëm emri ose emri dhe mbiemri) ose në formë të përmbysur (mbiemri dhe emri).

PËRSHKRIMI I NËNFUSHAVE

700a Elementi hyrës

Pjesa e emrit që në emërtim (kryetitull) përdoret si element klasifikimi dhe që mundëson klasifikimin dhe kërkimin në katalog. Element hyrës zakonisht është mbiemri. Nëse pjesa e parë e

emrit përbëhet nga dy apo më shumë elemente, ashtu vendoset edhe në nënfushën a (shih shembujt 3, 4, 6, 7, 9, 17). Nënfusha a në fushën 700 është e detyrueshme.

700b Pjesa tjetër e emrit

Pjesa tjetër e emrit (emri ose emrat) kur mbiemri është element klasifikimi. Nëse kjo nënfushë është e plotësuar, vlera e treguesit të dytë duhet të jetë "1" (shih shembujt 1–6, 8, 10–17,19).

700c Shtesa të emrit (jo datat)

Shtesa të ndryshme të emrit (përveç dateve) që nuk janë pjesë përbërëse e emrit, p.sh. titujt, nofkat etj. (shih shembujt 8, 9). Nëse janë disa shtesa të emrit nënfusha përsëritet.

Shtesa shënohet kur disa autorë kanë të njëjtin emër dhe duhet të bëhet dallimi.

700d Numra romakë

Numrat romakë që janë pjesë e emrave të papëve, mbretërve dhe klerikëve. Nëse me numrin është e lidhur edhe nofka (ose emri shtesë), të dyja të dhënat vendosen në këtë nënfushë, edhe numri edhe nofka. Nëse nënfusha plotësohet, treguesi i dytë duhet të ketë vlerën "0" (shih shembullin 9).

700e Vendi i punësimit**

Nënfusha është plotësuar deri në vitin 1991 për printimin e botimit Bulletin Scientifique.

700f Datat

Datat e lidhura me emrin vetjak. Në këtë nënfushë mund të vendosen edhe shenjat që tregojnë llojin e datës (p.sh. data e lindjes, data e vdekjes, periudha e veprimtarisë), në formë të plotë ose të shkurtuar.

Data ka rolin e elementit dallues kur janë disa autorë me emra të njëjtë. Zakonisht vendoset në formën "viti i lindjes—" ose "viti i lindjes–viti i vdekjes" (shih shembujt 10, 12, 13).

700s Shkrimi*

Nënfusha përmban kodin për shkrimin e emërtimit (kryetitullit) (shih shembujt 18, 19). Përdoret vetëm në sistemet COBISS ku katagolët janë në disa shkrime.

7003 Numri i regjistrimit të njësuar

Në këtë nënfushë shënohet numri identifikues (ID) i regjistrimit të njësuar për emrin vetjak (shih shembujt 4–14).

7004 Kodi për llojin e autorësisë

Në këtë nënfushë vendoset kodi që tregon marrëdhënien midis personit dhe njësisë bibliografike (shih shembujt 5–19). Përdoret lista globale e kodeve (shih *Shtojca H*).

7007 Kodi i kërkuesit shkencor*

Nënfusha përdoret për udhëheqjen e bibliografive në sistemin COBISS.

Në sistemin COBISS.SI përdoret në regjistrimet për të gjitha dokumentet ose veprat, autorët e të cilave janë të regjistruar në sistemin SICRIS ose kanë kodin që e ndanë IZUM-i. Në sistemin COBISS.AL përdoret në regjistrimet për të gjitha dokumentet ose veprat, autorët e të cilave janë të regjistruar në sistemin E-CRIS. Lista globale e kodeve të kërkuesve shkencorë përmban këto të dhëna: kodin e kërkuesit shkencor, mbiemrin dhe emrin, vitin e lindjes dhe fushën e veprimtarisë (shih shembujt 12, 13).

7008 Kodi i institucionit/organizatës*

Nënfusha përdoret për udhëheqjen e bibliografive të institucioneve në sistemin COBISS. Nënfusha është e detyrueshme në regjistrimet, të cilat institucioni i caktuar dëshiron t'i klasifikoj në bibliografinë e institucionit (shih shembullin 13). Përdoret lista globale e kodeve të institucioneve /organizatave (shih *Shtojca F7*).

7009 Numri i regjistrimit të mëparshëm të njësuar*

Nënfusha krijohet gjatë bashkërendimit automatik të regjistrimeve bibliografike me regjistrimet e njësuara që janë të përzgjedhura për t'u fshirë ose përmbajnë fushën 990 – *Rilidhjet*.

Nëse fusha 700 është e lidhur me një regjistrim të tillë të njësuar, gjatë procesit të bashkërendimit në nënfushën 3 vendoset në mënyrë automatike numri identifikues i regjistrimit të njësuar, i cili përdoret në vend të regjistrimit "të fshirë" ose "të ndarë", ndërsa përmbajtja e nënfushës 3 transferohet në nënfushën 9 (shih shembullin 14).

SHËNIME PËR PËRMBAJTJEN E FUSHËS

Kur regjistrimi shfaqet në formatin ISBD, nga fusha 700 formohet emërtimi (kryetitulli) i përshkrimit kryesor. Në regjistrim nuk mund të jenë të plotësuara edhe fusha 700 edhe fusha 710 – *Emër organizate* –

përgjegjësi parësore, sepse nuk mund të jenë në të njëjtën kohë të përcaktuara si emërtime (kryetitull) të përshkrimit kryesor edhe emri vetjak edhe emri i organizatës.

Në fushën 700 duhet të plotësohet patjetër nënfusha 4 – *Kodi për llojin e autorësisë* (shih *Shtojca H*).

Në sistemet COBISS që kanë katalogë në disa shkrime dhe aplikojnë kontrollin e njësuar, fusha 700 është e përsëritshme (shih shembujt 18, 19). Regjistrimi i njësuar mund të përmbaj dy pikëqasje të njësuara në shkrime alternative (cirilik, latin), për këtë arsye fusha e përsëritshme 700 është e lidhur me regjistrimet e tilla të njësuara. Në fushën e parë 700 shfaqet emërtimi (kryetitulli) në shkrimin që përputhet me shkrimin e titullit të saktë.

Elementi hyrës duhet të shënohet me shkronja të vogla, të cilat shndërrohen në mënyrë automatike në shkronja të mëdha kur regjistrimi shfaqet.

Bibliografitë e kërkuesve shkencorë

Nëse vlera e treguesit të parë është "2", njësia largohet nga paraqitja e bibliografisë personale të autorit. Treguesi nuk ndikon në paraqitjen e bibliografive të tjera.

Nënfushat 70X7 dhe 70X8 përdoren për udhëheqjen dhe vlerësimin e bibliografive të kërkuesve shkencorë. Shënimi i të dhënave të autorëve për udhëheqjen e bibliografive të kërkuesve shkencorë në mënyrë të hollësishme është përshkruar në *Shtojca F*.

FUSHAT NË LIDHSHMËRI

- 200f** *TITULLI DHE TË DHËNAT PËR PËRGJEGJËSINË, Përgjegjësia parësore*
Në fushën 200 shënohen të dhënat në formën siç janë në njësi. Në fushën 700 shënohet emri i personit që ka përgjegjësi parësore për veprën dhe është i shënuar në nënfushën f.
- 701** *EMËR VETJAK – PËRGJEGJËSI ALTERNATIVE*
Fusha përdoret kur përgjegjësinë për veprën e bartin disa autorë të barasvlershëm. Të dhënat në fushën 701 vendosen sipas të njëjtave rregulla, të cilat respektohen për vendosjen e të dhënave në fushën 700.
- 702** *EMËR VETJAK – PËRGJEGJËSI DYTËSORE*
Fusha përdoret për personat, përgjegjësia e të cilëve për veprën është më e vogël se e personave nga fushat 700 dhe/ose 701. Të dhënat në fushën 702 vendosen sipas të njëjtave rregulla, të cilat respektohen për vendosjen e të dhënave në fushën 700.
- 900** *EMËR VETJAK – PËRGJEGJËSI PARËSORE (VARIANTI I EMËRTIMIT)**
Varianti i emërtimit është varianti ose forma e papranuar e emrit të autorit, i cili është shënuar në fushën 700.
- 903** *EMËR VETJAK (EMËRTIM NË LIDHSHMËRI)**
Emërtimi në lidhshmëri është emërtimi uniform, që është i lidhur me emërtimin uniform në fushën 70X.
- 904** *EMËR VETJAK (EMËRTIM PARALEL)**
Emërtimi paralel është emërtimi uniform për personin nga fusha 70X në një gjuhë ose shkrim tjetër.

SHEMBUJ

1.

700	□1	a Benson, b Rowland S. <i>(Kjo mënyrë është e përshtatshme për sistemet që shenjat e pikësimit nuk vendosen në mënyrë automatike gjatë shfaqjes së regjistrimit. Në sistemet COBISS presja nuk vendoset në fund të nënfushës a.)</i>
-----	----	---

2.

700	□1	a Lawrence b D.H.
700	□1	a Lawrence b David Herbert
700	□1	a Lawrence b D.H. g David Herbert <i>(Emri i autorit të njëjtë është shënuar në forma të ndryshme në fushat 700. Shembulli shërben si ilustrim për të treguar se në institucione të ndryshme përdoren rregulla të ndryshme të katalogimit.)</i>

3.

700	□1	a Day Lewis, b Cecil <i>(Cecil Day Lewis ka dy mbiemra, midis të cilëve nuk ka vizë. Emri i tij është shënuar në përputhje me rregullat, të cilat përcaktojnë shënimin e emrit të autorit në formën Day Lewis, Cecil.)</i>
-----	----	---

4.

700	□1	3014678 a Bridges-Webb, b Charles <i>(Në nënfushën 3 është shënuar numri identifikues i regjistrimit të njësuar.)</i>
-----	----	--

5. * COBISS.net

200	0□	a Princesha Argjiro f epoemë për fëmijë të moshës së mesme dhe të rritur sk shkollorë f Ismail Kadare
700	□1	3412774 a Kadare b Ismail 4070 <i>(Në nënfushën 3 është shënuar numri identifikues i regjistrimit të njësuar në bazën e të dhënave CONOR.AL.)</i>

200	□1	a Kadare b Ismail
-----	----	---------------------------------

6. * COBISS.net

200	0□	a Ora e ligë f Gabriel Garcia Marquez
700	□1	33641446 a García Márquez b Gabriel 4070

7. *

200	0□	a Samorastniki ek okoroške povesti f Prežihov Voranc
700	□0	3955235 a Prežihov Voranc 4070 <i>(Nëse nënfusha b nuk është e plotësuar, vlera e treguesit të dytë duhet të jetë "0".)</i>

8. * COBISS.net

200	0□	a Stina ime f Martin Doli, i riu
700	□1	3xxxxxx a Doli b Martin ci riu 4070

9. * COBISS.net

200	0□	a Catholic church f Joannes Paulus II
700	□0	3xxxxxx a Joannes Paulus dII cpapë 4070 <i>(Nëse është plotësuar nënfusha d, vlera e treguesit të dytë është "0".)</i>

10. * COBISS.net

200	0	a Identiteti i shqiptarëve dhe të metat e debatit Qose-Kadare f Kristo Frashëri
700	1	3535654 a Frashëri b Kristo f 1920-2016 4070

11. * COBISS.net

200	0	a Pinoku f [shkroi dhe ilustroi Melisa Dreshaj]
700	1	3xxxxxx a Dreshaj b Melisa 4070 4440 <i>(Autorja ka shkruar tekstin dhe ka bërë ilustrimet për këtë arsye është përsëritur nënfusha 4.)</i>

12. * COBISS.net

200	0	a Samiu ynë i madh f Kristo Frashëri
700	1	3535654 a Frashëri b Kristo f 1920-2016 r00728 4070 <i>(Kodi i kërkuesit shkencor nga nënfusha 200r e regjistrimit të njësuar transferohet në nënfushën 7007 të regjistrimit bibliografik.)</i>

200	1	a Frashëri b Kristo f 1920-2016 r00728 <i>(Kërkuesi shkencor Kristo Frashëri ka kodin 00728.)</i>
-----	---	--

13. *

200	0	a Energija - za življenje in gospodarstvo f Franc Lobnik
700	1	31649507 a Lobnik b Franc f 1942- 700952 4070 83-104.01 <i>(Kërkuesi shkencor me kodin 00952 është i angazhuar në Departamentin për Agronomi, Fakulteti Biotenik, Universiteti i Lubjanës me kodin e institucionit 3-104.01.)</i>

14. * COBISS.net

200	0	a Gjuha jonë sa e mirë etregime, përralla, vjersha e poema f Naim Frashëri
700	1	31064806 9485478 a Frashëri b Naim 4070 <i>(Në nënfushën 9 pas bashkërendimit të regjistrimeve bibliografike me regjistrimet e njësuara në mënyrë automatike transferohet numri identifikues (ID) i regjistrimit të njësuar, i cili është përzgjedhur për t'u fshirë, ndërsa në nënfushën 3 numri identifikues i regjistrimit të njësuar që zëvendëson regjistrimin e "fshirë".)</i>

001	1	ad bx ca x6006115
200	1	a Manfredi b Massimo Valerio
835	1	a Duplikat b Manfredi, Valerio Massimo d 20030521

200	1	a Manfredi b Valerio Massimo
836	1	b Manfredi, Massimo Valerio d 20030521

15. * COBISS.net

200	0	a Agolli f Ditëro
700	1	a Agolli b Dritëro 4070

16. * COBISS.net

200	0	a Gjarpërinjtë e gjakut froman f Adem Demaçi
700	1	a Demaçi b Adem 4070

17. * COBISS.net

200	0□	a Kualifikimi i mësimdhënësve në kuadër të politikave të të mësuarit gjatë gjithë jetës f Arbërore B erisha- B icaj
700	□1	a Arbërore B erisha b Bicaj 4070

18. * COBISS.net

101	0□	a bul
200	0□	a Ноев ковчег ероман f Йордан Димитров Р адичков
700	□1	31854053 sca a Радичков b Йордан Димитров f1929-2004 4070
700	□1	31854053 sba a Radičkov b Jordan Dimitrov f1929-2004 4070 <i>(Fusha paralele 70X përdoret vetëm në sistemet kombëtare COBISS që kanë katalogë në shkrim cirilik dhe latin.)</i>

19. * COBISS.net

100	□□	bd c1985 h bul I ba
101	0□	a eng
200	0□	a Mr. William Shakespeares comedies, histories and tragedies, published according to the true original copies
700	□1	3975717 sba a Shakespeare b William f1564-1616 4070
700	□1	3975717 sca a Шекспир b Уилям f1564-1616 4070 <i>(Te fushat paralele 70X nënfusha s është e detyrueshme. Shkrimi në fushën e parë 700 përputhet me shkrimin e titullit të saktë.)</i>